

TR

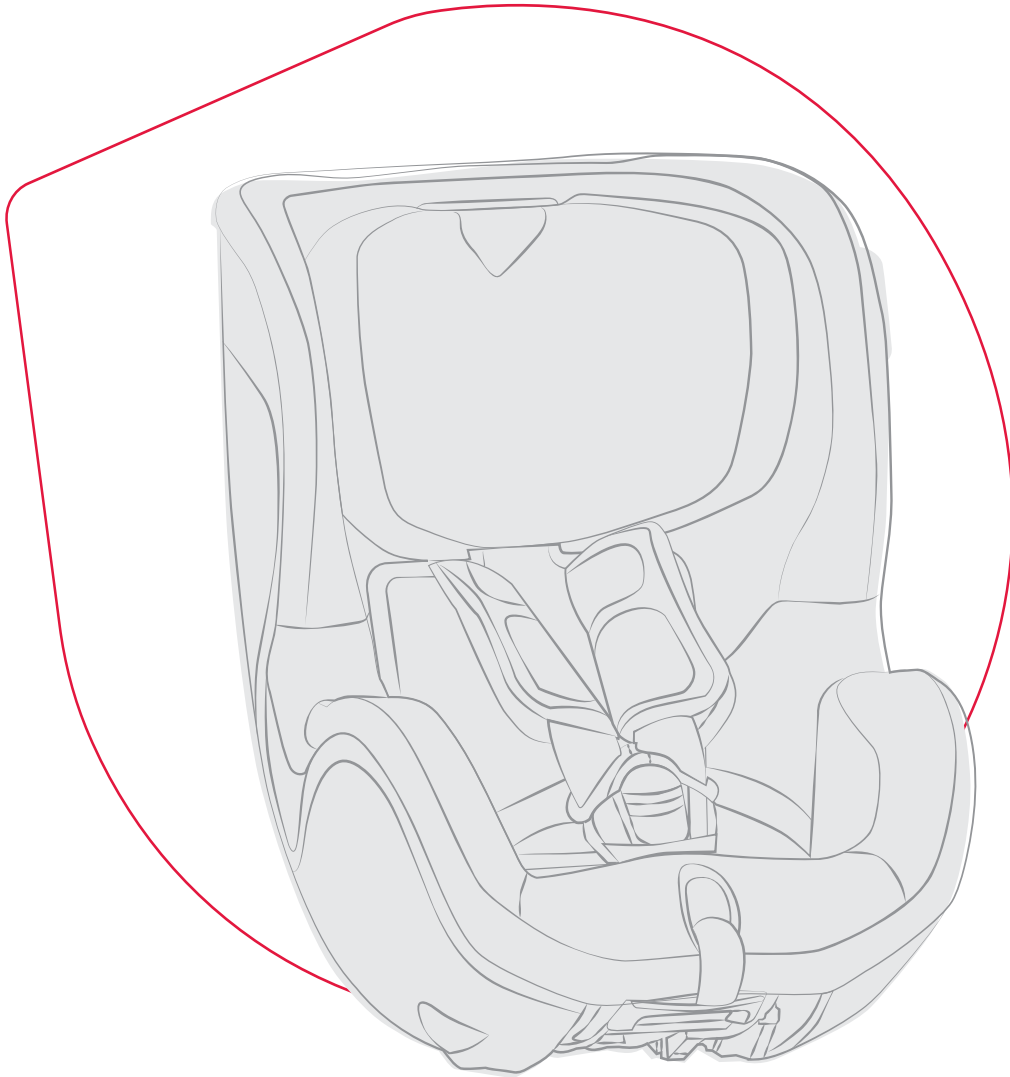
KULLANIM KILAVUZU

Audi child seat i-Size



61 – 105 cm

≤ 18 kg



4M0.019.902.A

AUDI AG

www.audi.com

1. Bu doküman hakkında

⚠ UYARI! Kullanım kılavuzu ürünün bir parçasıdır ve güvenli kullanım için gereklidir. Kullanım kılavuzu içinde yer alan bilgilere riayet edilmediğinde ölümlle sonuçlanabilecek yaralanmalar meydana gelebilir. Herhangi bir konuyu tam anlayamadığınızda ürünü kullanmayın ve derhal bayiye başvurun.

- ▶ Kullanım kılavuzunu okuyun.
- ▶ Bilgileri her zaman erişebilmek için kullanım kılavuzunu ürün ile birlikte saklayın.
- ▶ Ürünün üçüncü şahıslara verilmesi halinde kullanım kılavuzunu da birlikte verin.

İletişim bilgileri

Sorularınız olduğunda firmamıza başvurabilirsiniz.

BRITAX RÖMER Child Safety EMEA

www.britax-roemer.com
contact@britax.com

BRITAX RÖMER Kindersicherheit GmbH

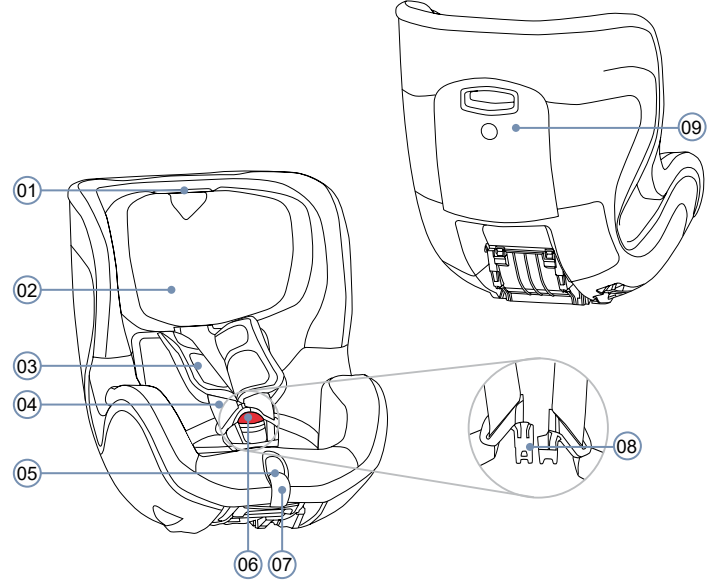
Theodor-Heuss-Straße 9
89340 Leipheim
Almanya

AUDI AG

D-85045 Ingolstadt
+49 (0) 841-890
www.audi.com



2. Ürün tanıtımı



- | | |
|---------------------|---------------------------------|
| 01 Açma düğmesi | 06 Kemer kilidi (kırmızı düğme) |
| 02 Baş desteği | 07 Ayar kemeri |
| 03 Omuz süngeri | 08 Kilit dilleri |
| 04 Omuz kemerleri | 09 Saklama gözü |
| 05 Ayarlama düğmesi | |

Omuz kemeri ve baş desteği

Doğru ayarlanmış baş destekleri çocuk koltuğunda oturan çocuğunuz için optimum koruma sağlar. Omuz kemeri yatay veya çocuğunuz omuzlarının hemen üzerinden geçtiğinde baş desteği doğru ayarlanmıştır.

Omuz kemerlerinin gevşetilmesi 1

- ▶ Ayar düğmesini basılı tutun.
- ▶ Her iki omuz kemerini öne doğru çekin.
- ☞ Omuz minderlerinden **çekmeyiniz**.
- ▶ Ayar düğmesini bırakın.

Omuz kemerlerinin ayarlanması 2

- ▶ Baş desteğinin açma düğmesini basılı tutun.
- ▶ Baş desteğini doğru omuz kemer yüksekliğine kadar kaydırın.
- ▶ Açma düğmesini bırakın.
 - ☞ Baş desteğinin yerine geçmiş olduğu duyulmalıdır.
- ▶ Yerine geçmiş olduğunu kontrol etmek için baş desteğin aşağıya bastırın.
 - ☞ Omuz kemeri yatay veya çocuğunuz omuzlarının hemen üzerinden geçer. 3

Omuz kemerlerinin gerilmesi 4

- ▶ Ayar kemerini düz çekin.
- ☞ Ayar kemerini yukarı veya aşağı doğru **çekmeyin**.

Çocuğunuz emniyet kemerini takma

- ▶ Koltuk modülünü uygun base ünite üzerinde emniyetleyin (bakınız Bölüm "Araç içinde kullanım", Sayfa 3). 5
- ▶ Omuz kemerlerinin gevşetilmesi. Bakınız Bölüm "Omuz kemerleri ve baş desteği" Sayfa 2. 1
- ▶ Kemer kilidini açmak için kırmızı düğmeye basın. 6
- ▶ Kemer kilidini öne doğru yatırın.

- ▶ Çocuğu çocuk koltuğuna oturtun.
- ☞ Kemer altında kalın giysi bulunmasından kaçınin.
- ▶ Omuz kemerlerini çocuğun omuzları üzerinden geçirin.

⚠ UYARI! Omuz kemerlerinin **dönmemesine ya da yerlerinin değiştirilmemiş** olmasına dikkat edin.

- ▶ Her iki kilidin dilini birleştirin. 7
- ▶ Kilit dillerini kemer kildi içine geçirin.
 - ↳ Kilit dillerinin yerine geçmiş olduğu duyulmalıdır.
- ▶ Ayar kemerini düz çekin. 4
- ☞ Ayar kemerini yukarı veya aşağı doğru **çekmeyin**.
 - ↳ Omuz kemerleri çocuğun vücuduna sıkıca dayanır.

⚠ UYARI! Kalça kemerlerinin çocuğunuzun kalçasının olabildiğince altından geçmesini sağlayın.

Çocuğun emniyet kemerini çıkartma 8

- ▶ Kemer kilidini açmak için kırmızı düğmeye basın.
- ▶ Çocuğu çıkarın.

3. Kullanım amacı

Bu ürün, R129/03 nolu Avrupa Çocuk Emniyet Donanımları Standardı'nın taleplerine uygun şekilde tasarlanmış, test edilmiş ve kullanımı onaylanmıştır (i-Size universal ISOFIX).

Bu ürün sadece uygun base ünite ile birlikte bir çocuğun araç içinde sabitlenmesi için kullanılacaktır (bakınız Bölüm "Araç içinde kullanım", Sayfa 3).

	Arkaya dönük	Öne doğru bakar
Boy	61 - 105 cm	76 - 105 cm
Vücut ağırlığı	maksimal 18 kg	

4. Güvenlik bilgileri

Hasarlı çocuk koltuğu nedeniyle yaralanma tehlikesi

10 km/h'lık bir hızla gerçekleşen bir çarpışmalı kazada, açık bir şekilde görülebilir olmasa da çocuk koltuğunda bazı hasarlar oluşmuş olabilir. Araç ile bir sonraki yapılan kazada ağır yaralanma meydana gelebilir.

- ▶ Kaza nedeniyle hasar gören ürünü değiştirin.
- ▶ Hasar gören ürünü kontrol ettirin (yere düşmüş olsa da).
- ▶ Bütün önemli parçaları düzenli olarak kontrol edin.
- ▶ Bütün mekanik parçaların mükemmel durumda olmalarını sağlayın.
- ▶ Ürünün parçalarını asla yağlamayın.
- ▶ Hasarlı ürünü yönetmeliklere uygun olarak bertaraf edin.

Kızgın parçalar nedeniyle yanma tehlikesi

Ürün parçaları güneş ışınlarından etkilenecek ısınabilir. Çocuk cildi çok hassastır ve yanma nedeniyle yaralanabilir.

- ▶ Kullanılmadığı sürelerde ürünü güneş ışınlarına karşı koruyun.

Yanlış kurulum nedeniyle yaralanma tehlikesi

Ürünün kurulumu kullanım kılavuzunda açıklanan talimatlara riayet edilmeden yapıldığında veya amacına aykırı kullanıldığında ağır ve hatta ölümlü sonuçlanabilecek yaralanmalar meydana gelebilir.

- ▶ Ürünü sadece gidiş yönüne doğru yönlendirilmiş araç koltuğu üzerinde kullanın.
- ▶ Araç el kitabındaki talimatlara riayet edin ve uygulayın.

Ön hava yastığı nedeniyle yaralanma tehlikesi

Hava yastıkları yetişkinleri araç koltuğunda tutmak ve korumak için tasarlanmıştır. Bir çocuk ön hava yastığına çok yakın olduğunda hafif ila ağır dereceli yaralanmalar meydana gelebilir.

- ▶ Arkaya dönük kullanımda ön hava yastığını iptal edin.
- ▶ Çocuk koltuğu yolcu koltuğu üzerine koyulduğunda yolcu koltuğunu arkaya kaydırın.

- ▶ Çocuk koltuğu ikinci veya üçüncü koltuk sırasında sabitlendiğinde önündeki ön koltuğu öne çekin.
- ▶ Araç el kitabındaki talimatlara riayet edin ve uygulayın.

Kullanım esnasında yaralanma tehlikesi

Araç içindeki sıcaklık hızlı bir şekilde tehlikeli boyutlarda artabilir. Ayrıca araçtan trafik akışının olduğu taraftan inmek tehlikeli olabilir.

- ▶ Çocuğu araç içinde kesinlikle gözetimsiz olarak bırakmayın.
- ▶ Koltuk modülünü sadece yaya kaldırımı olan taraftan takın veya sökün.

Sabitlenmemiş cisimler nedeniyle yaralanma tehlikesi

Ani frenleme veya kaza durumunda, sabitlenmemiş eşyalar ve kişiler araçtaki diğer yolcuların yaralanmasına neden olabilir.

- ▶ Çocuğu **asla** kucağınızda tutarak seyahat etmeyin.
- ▶ Araç koltuklarının sırtlıkları sabitlenmiş olmalıdır, (örn. katlanır arka koltuğu sabitleyin).
- ▶ Araçtaki (örneğin şapkalık üzerinde) tüm ağır veya keskin eşyalar sabitlenmiş olmalıdır.
- ▶ Ayak bölümüne herhangi bir eşya koymayın.
- ▶ Araçtaki tüm yolcular emniyet kemerlerini takmış olmalıdır.
- ▶ Araçta bağlı olan ürünün, üzerinde çocuk oturmadığında dahi daima sabitlenmiş olmalıdır.

Kılıf takılı olmadığında yaralanma tehlikesi

Kılıf çocuk koltuğunun entegre emniyet parçasıdır. Kılıf **kullanılmadığında** ağır veya ölümlü sonuçlanabilecek yaralanmalar meydana gelebilir.

- ▶ Sadece orijinal BRITAX RÖMER yedek koltuk kılıfları kullanın.
- ▶ Yedek koltuk kılıflarını yetkili bayiden temin edebilirsiniz.

Aşağdaki önlemlerle ürünün hasar görmesini önleyin

- ▶ Ürün asla, deneme amacıyla olsa dahi boşta durduğunda kullanılmamalıdır.
- ▶ Ürün çocuk oyuncağı değildir.
- ▶ Olası hasarları önlemek için ürünün sert nesnelere (araç kapısı, koltuk rayları, vs.) arasına sıkışmamasına dikkat ediniz.
- ▶ Ürün: Nem, su, sıvı, toz ve tuz sisine karşı koruyun.
- ▶ Ürün üzerine ağır cisim koymayın.

İzin verilmeyen modifikasyonlar nedeniyle yaralanma tehlikesi

Ürün üzerinde herhangi bir değişiklik yapmanız durumunda resmi kullanım izni geçersiz kalır. Değişiklikleri sadece üretici firma yapabilir. Ürün üzerindeki etiketler ürünün önemli parçalarıdır.

- ▶ Herhangi bir değişiklik yapmayın.
- ▶ Etiketleri çıkarmayın.

Araçta hasar oluşmasını önleyin

- ▶ Hassas araç koltuk kılıfları zarar görebilir.
- ▶ BRITAX RÖMER çocuk koltuğu altlığı kullanın. Bu altlık ayrı olarak satın alınabilir.

5. Araç içinde kullanım

⚠ TEHLİKE

Uyumluluk olmadığı için yaralanma tehlikesi.

Bu ürün belirli base ünite üzerinde emniyetleme için geliştirilmiş ve test edilmiştir. Bu ürünün başka bir base ünite ile birlikte kullanılması halinde ölüm tehlikesi vardır.

- ▶ Bu ürünün sadece aşağıda açıklanan base ünite ile birlikte kullanılmasına izin verilir:
 - Audi Flex Base i-Size
- ▶ Bu ürünü başka base üniteler üzerinde sabitleyerek kullanmayın.
- ▶ Base ünite kullanım kılavuzundaki talimatlara uyun ve bu talimatları uygulayın.

☞ Bu ürünün base ünite üzerinde emniyetlenmesi ilgili ünitenin kullanım kılavuzu içinde açıklanmıştır.

6. Temizleme ve bakım

- ▶ Plastik parçaları sabunlu su ile temizleyin.
- ▶ Keskin deterjan kullanmayın (örneğin solvent gibi).

Kılıfın temizlenmesi

Kılıfı çıkarın

- ▶ Omuz kemerlerinin gevşetilmesi. Bakınız Bölüm “Omuz kemerleri ve baş desteği” Sayfa 2. 01
- ▶ Kemer kilidini açmak için kırmızı düğmeye basın. 09
- ▶ Baş desteğini maksimal ölçüde çıkarın. Bakınız Bölüm “Omuz kemerleri ve baş desteği” Sayfa 2.
- ▶ Baş desteğindeki kılıfı kancasını açın.
- ▶ Baş desteğinin kılıfını üstten açın ve öne doğru çekin.
- ▶ Baş desteğinin altındaki lastik bantları açın.
- ▶ Baş desteğinin kılıfını çıkarın.
- ▶ Çıt çıt düğmelerini açın. 10
- ▶ Döşemedeki çırt çırtlı fermuarı açın.
- ▶ Bacak bölümündeki lastik ilmik ve plastik kartları açın.
- ▶ Kılıfı minderden çıkarın.
- ▶ Kılıfı çıkarın.

⚠ UYARI! Ürünü **asla** kılıfsız kullanmayın.

Kılıfı yıkama

- ▶ Yıkama bilgisinin yazılı olduğu etiketi dikkate alın.

Kılıfı takma

- ▶ Sökme işleminin tersi yönünde takın.

Omuz kemerini temizleme

Omuz kemerini çekin 11

- ▶ Omuz kemerlerinin gevşetilmesi. Bakınız Bölüm “Omuz kemerleri ve baş desteği” Sayfa 2. 01
- ▶ Kemer kilidini açmak için kırmızı düğmeye basın.
- ▶ Çırt çırtlı fermuarı açın.
- ▶ Bölmeyi açın.
- ▶ Omuz kemerlerini biraz çıkarın.
- ▶ Kemer ilmiklerini plastik kanatlardan sökün.
- ▶ Omuz pedini önden çıkarın.

⚠ UYARI! Ürünü **asla** omuz pedsiz kullanmayın.

Omuz pedini yıkama

- ▶ Yıkama bilgisinin yazılı olduğu etiketi dikkate alın.

Omuz pedini takma

- ▶ Sökme işleminin tersi yönünde takın.

Kemer kilidinin bakımı

Kir ve yabancı cisimler kemer kilidi fonksiyonuna olumsuz etki eder. Kilit dilleri kemer kilidi içine zor veya hiç geçmiyorsa kemer kilidinin bakımını yapın.

Kemer kilidinin sökülmesi 12

- ▶ Minderin kılıfını çıkarın.
- ▶ Kemer metal plaka ile birlikte 90° döndürün.
- ▶ Metal plakayı dar kenarı öne gelecek şekilde kemer yarığında geçirin.

Kemer kilidini temizleme

- ▶ Kemer kilidini bir saat deterjanlı sıcak su içinde tutun.
- ▶ Kemer kilidini durulayın ve kurumasını sağlayın.

Kemer kilidini takma 13

- ▶ Kemer kilidinin metal plakasını kemer yarığında geçirin.
- ▶ Kemer metal plaka ile birlikte 90° döndürün.
- ▶ Metal plaka gidiş yönünün enine doğru takılmıştır.

- ▶ Kemer kilidinden güçlü şekilde çekerek sabitlenmesini kontrol edin.
- ▶ Kemer kilidini kılıftan geçirin.
- ▶ Minderin kılıfını takın.

7. Ürünün ara depolanması

Ürünü uzun bir süre kullanmayacağınızda aşağıda açıklanan bilgileri dikkate alın.

- ▶ Ürünü güvenli ve kuru bir yerde saklayın.
- ▶ Ürünün 20 ve 25 °C arasındaki bir sıcaklıkta saklanmasına riayet edin.
- ▶ Ürün üzerine ağır cisim **koymayın**.
- ▶ Ürünü doğrudan ısı kaynakları yanında veya güneş ışınlarına maruz kalacak şekilde **depolamayın**.

8. Bertaraf etme

Ülkenizde geçerli olan bertaraf etme kurallarını dikkate alın. Bu ürünü parçalarına ayırmayın.

